

**European Indoor Cycling Commission  
Europäische Hallenradsport Kommission**

*Präsident  
Hilmar Heßler  
C/o BUND DEUTSCHER RADFAHRER  
Otto-Fleck-Schneise 4  
60528 Frankfurt/Main  
Tel: 00 49 + 69/96 78 00 – 30 (off.)  
Fax: 00 49 + 69/96 78 00 – 80 (off.)  
e-mail: Hessler@bdr-online.org*

**EUROPA – CUP – RADBALL ELITE 2004**

Frankfurt/Main, den 28.04.2004  
He/pi-196-

**Veranstalter:** UEC

**Ausrichter:** HC Brno  
Vlastil Nechvátal, Křidlická 34,  
60300 Brno, / CZE  
Tel./Fax.: 00420/547/356/582  
Handy: 00420/776/755/766  
E-mail: [hc@volny.cz](mailto:hc@volny.cz)

**Ort:** Olympia centrum Brno  
U dálnice 777, Brno, / CZE

**Termine:** Freitag, 07.05.2004, 15.00 Uhr – 10 Spiele  
Samstag, 08.05.2004, 11.00 Uhr – 10 Spiele  
Samstag, 08.05.2004, 16.00 Uhr – 7 Spiele (Finale)

**Konditionen:** Der Ausrichter übernimmt Unterbringung und Verpflegung der Spieler  
(3 Pers. Pro Mannschaft) Jury d'Appell, Kommissäre und Chief-  
Kommissäre für max. 2 Tage und 2 Nächte.

**Hotel:** Hotel „Myslivna“, Brno – Kohoutovice  
Eventuelle zusätzliche Quartierwünsche richten sie bitte an den  
Ausrichter.

**Mannschaften:** **RV Mazda Höchst II (AUT)**  
Simon König Dietmar Schneider,  
Heimo Lubetz Sonnengarten 22a, A-6973 Höchst

**RV Mazda Höchst III (AUT)**  
Matthias Küng Martin Maccani  
Heimo Lubetz, Sonnengarten 22a, A-6973 Höchst

**Favorit Brno I (CZE)**  
Pavel Smid Petr Skotak  
Pavel Petrovsky, Slezakova 79, 61300 Brno (CZE)

**Favorit Brno II (CZE)**  
Miroslav Berger Jiri Hrdlicka  
Pavel Petrovsky, Slezakova 79, 61300 Brno (CZE)

**TSV Edersleben (GER)**

Steve Pfaffenberger Mike Paffenberger  
Karsten Rhode, Am Unterfeld 9, 06526 Sangershausen

**RSV Krofdorf (GER)**

Jens Häuser Thomas Abel  
Werner Häuser, Hauptstraße 57, 35435 Wetttenberg

**RV Winterthur (SUI)**

Paul Looser Peter Jiricek  
Peter Jiricek, Richetwilerstraße 29, CH 8405 Winterthur

**RMV Altdorf (SUI)**

Roger Gisler Dominik Planzer  
Manuel Imholz, Gründligasse 2, 6460 Altdorf (SUI)

**Velo Club Feurs (FRA)**

Michel Maillavin Jérémy Reboul  
Michel Maillavin, Chez Berthon, 69770 Longessaigne (FRA)

**SNA Gent Belgien**

Peter Martens Ryan De Baene  
Rudy Bondue, Braemstraat 77, B 9050 Gentbrugge

**Chief-Kommissär :** Petr Hambalek, Travník 31, CZE 75000 Prerov

**Kommissäre :** Miroslav Kratochvil, Sevastopolská 6, CZ 62500 Brno (CZE)  
Bernhard Schlitzer, Am Lindenborn 3, D 65207 Wiesbaden (GER)  
Hans-Peter Flachsmann, (SUI),  
Johannes Sintitsch, Spechtweg 2a, 6890 Lustenau(AUT)

**UEC Vertreter:** Hilmar Heßler (GER)

**Gruppeneinteilung:****Gruppe I:**

Favorit Brno I (CZE)  
RV Mazda Höchst II (AUT)  
SNA Gent (BEL)  
RMV Altdorf (SUI)  
RSV Krofdorf (GER)

**Gruppe II:**

RV Winterthur (SUI)  
TSV Edersleben (GER)  
VC Feurs (FRA)  
Favorit Brno II (CZE)  
RV Mazda Höchst III (AUT)

**Programmablauf:****Freitag, 07.05.2004 :**

13.00 Uhr offizielles Training  
14.00 Uhr Besprechung der Kommissäre  
14.50 Uhr offizielle Eröffnung  
15.00 Uhr Beginn der Vorrundenspiele

**Spielfolge:****Freitag, 07.05.2004, 15.00 Uhr**

|                             |            |   |            |
|-----------------------------|------------|---|------------|
| 1. Gr.I                     | Brno I     | - | Krofdorf   |
| 2. Gr.II<br>(Kunstradsport) | Winterthur | - | Höchst III |
| 3. Gr.I                     | Höchst II  | - | Gent       |
| 4. Gr.II                    | Ederleben  | - | Feurs      |
| 5. Gr.I<br>(Musikshow)      | Altdorf    | - | Krofdorf   |
| 6. Gr.II                    | Brno II    | - | Höchst III |
| 7. Gr.I<br>(Kunstradsport)  | Brno I     | - | Gent       |
| 8. Gr.II                    | Winterthur | - | Feurs      |
| 9. Gr.I                     | Höchst II  | - | Altdorf    |
| 10.Gr.II                    | Edersleben | - | Brno II    |

**Samstag, 08.05.2004:**

10.00 Uhr offizielles Training

11.00 Uhr Fortsetzung der Vorrunde

|                             |            |   |            |
|-----------------------------|------------|---|------------|
| 11.Gr.I                     | Gent       | - | Krofdorf   |
| 12.Gr.II<br>(Kunstradsport) | Feurs      | - | Höchst III |
| 13.Gr.I                     | Brno I     | - | Altdorf    |
| 14.Gr.II                    | Winterthur | - | Brno II    |
| 15.Gr.I<br>(Musikshow)      | Höchst II  | - | Krofdorf   |
| 16.Gr.II                    | Ederleben  | - | Höchst III |
| 17.Gr.I<br>(Kunstradsport)  | Gent       | - | Altdorf    |
| 18.Gr.II                    | Feurs      | - | Brno II    |
| 19.Gr.I                     | Brno I     | - | Höchst II  |
| 20.Gr.II                    | Winterthur | - | Edersleben |

15.00 Uhr Training

16.00 Uhr Vorstellung der Mannschaften und Kommissäre

16.15 Uhr Finale

|                        |         |   |                              |
|------------------------|---------|---|------------------------------|
| 21.                    | 5. Gr.I | - | 5. Gr.II (Platzierungsspiel) |
| 22.<br>(Kunstradsport) | 4. Gr.I | - | 4. Gr.II (Platzierungsspiel) |
| 23.                    | 1. Gr.I | - | 2. Gr.II                     |
| 24.<br>(Kunstradsport) | 2. Gr.I | - | 1. Gr.II                     |
| 25.                    | 3. Gr.I | - | 3. Gr.II (Platzierungsspiel) |
| 26.<br>(Musikshow)     | 2. Gr.I | - | 2. Gr.II                     |
| 27.                    | 1. Gr.I | - | 1. Gr.II                     |

**Siegerehrung**

Wenn unter den 4 Finalisten zwei Mannschaften aus einem Verband sind, müssen diese Teams das erste Spiel des Finales bestreiten. Die Änderung der Spielfolge wird durch den Chief-Kommissär in Abstimmung mit dem UEC-Vertreter vorgenommen.

Pokalverteidiger ist die Mannschaft von Winterthur.

Das Reglement Radball-Europacup-Elite, in seiner derzeit gültigen Fassung, ist beigefügt und findet Anwendung.

Alle teilnehmenden Mannschaften erhalten gemäß ihren Platzierungen World-Cup Punkte.

Europäische Hallenradsport Kommission

Hilmar Heßler

**Verteiler:** Teilnehmende Mannschaften, Kommissäre, UEC, Hubert Schneider, Willy Bondue, Hartmut Kimmerle

**Anlage:** Reglement